

Xedapen Orokorrak

INDUSTRI, NEKAZARITZA ETA ARRANTZA SAILA

647

81/1995 DEKRETUA, urtarrilaren 31ko, Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailaren egitura organikoa eta egitekoena finkatzen duena.

1995-1998 legegintzaldirako Jaurlaritza osatzeko koalizio akordioan finkatu ziren aldi horretarako programaren erronkak, helburuak eta konpromezuak. Horrekin batera, politika bultzatu eta birsortzeko mekanismoak eta Jaurlaritzaren ekintza koordinatu, kontrolatu eta jarraipena egitekoak ere jarri ziren. Eta aparteko arreta ipini zitzaion Administrazioaren erreformari eta Jaurlaritza-aldi berrirako antolakuntza berriari.

Programa mailan lortutako konpromezuaren oinarritzko bi zutabeak hauak dira: Konpetititatea eta gizartearen kohesiorako eta kultura mailako integracion rako Elkartasuna.

Jaurlaritzaren sailen antolaketa berria taxutzen da koaliziorako akordio horretan, eta funtsean egiturak sinplifikatzen dira. Euskal Autonomi Elkartearen Administrazioko sailak sortu, ezabatu eta aldatu eta horien egitekoak eta ihardun-arloak finkatzen dituen urtarrilaren 3ko 1/1995 Dekretuan jaso eta garatzen da taxuketa berri hori.

Planteamendu horren ondorioz sortzen da Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sail berria, lehengo Industri eta Energi Sailari eta Nekazaritza eta Arrantza Sailari zegozkien eskuduntzak batean bilduaz. Ihardun-arlo berezitu diferenteak biltzen ditu oraingo sailak, norabide bakar batean bultatzeko eta azken helburuak amankomunak izan daitezen. Horrez gain, Euskal Autonomi Elkartearen benetako ekonomiaren ikuspegi zabalagoa izango duenez, hala begiratzeak ematen dion sinergia aberasgarria gehitu behar zaio.

Bestalde, guri dagokigun erantzukizunari aurre eginet eta Euskadiaren konpetititatea hobetza helburu duen aldaketa prozesuan murgilduta, beharrezko egi ten zaigu Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailaren egitura organikoa eta egitekoena, barrutik begiratuta, beste era batera formulatzeko prozesua norberegain har tu eta garatzea, xede hau gogoan dela: Unibertsalitate, Lurraldearen Egituraketa, Subsidiaritate, Eraginkortasun eta Efizientzia printzipioekin bat etorri bideratu behar dela.

Beraz, Euskal Gizartea izan behar denez Administrazioak eskaientzen dituen zerbitzuen azken hartzalea, politika publikoen taxuketa eta garapena ahalbidetuko dituzten informazio eta komunikazio mekanismo ego kiak ezarri behar dira, beti ere Euskal Gizartea eska tzen duenarekin sintonia lortu ahal izateko.

Horretarako, bost arlo nagusitan banatu da sailaren egitekoen organigrama, elkarri lotuta eta etenik gabe

Disposiciones Generales

DEPARTAMENTO DE INDUSTRIA, AGRICULTURA Y PESCA

647

DECRETO 81/1995, de 31 de enero, por el que se establece la estructura orgánica y funcional del Departamento de Industria, Agricultura y Pesca.

El acuerdo de coalición para la formación del Gobierno en la legislatura 1995-1998, establece los retos, objetivos y compromisos programáticos para este período, así como los mecanismos de impulso y regeneración política y de coordinación, control y seguimiento de la acción del Gobierno, dedicando una especial atención a la Reforma de la Administración y a la nueva organización para esta nueva etapa.

Los dos pilares básicos del compromiso programático alcanzado son: la Competitividad y la Solidaridad para la cohesión social e integración cultural.

El precitado acuerdo de coalición diseña una nueva organización departamental del Gobierno sobre la base de la simplificación de estructuras. Este nuevo diseño queda recogido y desarrollado en el Decreto 1/1995, de 3 de enero, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y ámbitos de actuación de los mismos.

De este planteamiento, surge la creación del nuevo Departamento de Industria, Agricultura y Pesca que integra las competencias correspondientes a los antiguos Departamentos de Industria y Energía y de Agricultura y Pesca, recogiendo los distintos ámbitos de actuación especializada a impulsar en una dirección y con unos objetivos finales comunes, con el efecto añadido de una sinergia enriquecedora que aporta una visión más amplia de la economía real del País.

Desde la responsabilidad que nos corresponde, en un proceso de cambio cuyo objetivo es la mejora de la competitividad de Euskadi, es necesario asumir y desarrollar, a nivel interno, un proceso de reformulación de la estructura orgánica y funcional del Departamento de Industria, Agricultura y Pesca, con objeto de orientarla en consonancia con los principios de Universalidad, Vertebración Territorial, Subsidiariedad, Eficacia y Eficiencia.

Por ello, resulta necesario definir a la Sociedad Vasca como receptora final de los servicios que se ofertan desde la Administración, estableciendo los adecuados mecanismos de información y comunicación que posibiliten el diseño y desarrollo de Políticas Públicas, en sintonía con sus demandas.

A tal fin, el Organigrama funcional del Departamento se ha definido en cinco grandes áreas que inte-

komunikatuta beti egonaz, enplegurako konpetitiboa izango den kontestua sendotzeko helburu orokorra lor dezaten.

Industria Alorreko Politika Iharduketarako Mugarte Orokorra 1991-1995 izeneko programatik, Nekazaritzako Estrategia Planetik eta Arrantzako Estrategia Planetik sortutako ihardueren garapenerako erantzukizunak beregain hartzen dituzte bost eremu horiek.

Ondorioz, Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailburuaren proposamenez, Jaurlaritzaren Kontseiluak 1995eko urtarrilaren 31n egindako bilkuran aztertu eta onartu ondoren, hauxe

XEDATU DUT:

I. ATALBURUA.- ANTOLAKETA OROKORRA

1. atala.- Euskal Autonomi Elkartearren Administrazio sailak sortu, ezabatu eta aldatu eta horien egitekoak eta ihardun-arloak finkatzen dituen urtarrilaren 3ko 1/1995 Dekretuaren 10. atalean egotzitako esku-duntzetako gaiei buruzko egitekoak beteko ditu Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailak.

2. atala.- Aurreko atalean aipatutako gaiei buruzko egitekoak burutzeko, hauek izango dira Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailaren egiturako organoak:

A) Organo nagusiak:

- 1.- Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailburua.
- 1.1.- Sailburuaren Kabinetaren Zuzendaritza.
- 2.- Lehiakortasun Sailordetza.
- 2.1.- Industri Politikarako Zuzendaritza.
- 2.2.- Teknologi eta Telekomunikazio Zuzendaritza.
- 2.3.- Kalitatearen eta Giza Baliabideen Zuzendaritza.
- 3.- Industri Antolamendu eta Administratziorako Sailordetza.
 - 3.1.- Industri, Energi eta Meategien Administratziorako Zuzendaritza.
 - 3.2.- Industri Antolamendurako Zuzendaritza.
 - 4.- Estrategi eta Plangintza Sailordetza.
 - 4.1.- Zerbitzu Orokoren Zuzendaritza.
 - 4.2.- Plangintza Zuzendaritza.
 - 5.- Nekazaritza Sailordetza.
 - 5.1.- Nekazaritzako Elikagai Politika eta Industriarako Zuzendaritza.
 - 5.2.- Nekazaritza eta Landa Garapenerako Zuzendaritza.
 - 5.3.- Natur Ingurunearen Antolamendu eta Ikerketa Zuzendaritza.
 - 6.- Arrantza Sailordetza.
 - 6.1.- Arrantza Zuzendaritza.

rrelacionadas y en constante y continua comunicación, tienen como objetivo genérico la consolidación de un Contexto Competitivo para el empleo.

Estas cinco áreas asumen responsabilidades de desarrollo de actuaciones derivadas del Marco de Política Industrial 1991-1995, el Plan Estratégico Rural y el Plan Estratégico de Pesca.

En su virtud, a propuesta del Consejero de Industria, Agricultura y Pesca, previa deliberación y aprobación del Consejo de Gobierno en su sesión celebrada el día 31 de enero de 1995,

DISPONGO:

CAPÍTULO I.- ORGANIZACIÓN GENERAL

Artículo 1.- El Departamento de Industria, Agricultura y Pesca ejercerá las funciones en las materias cuya competencia le atribuye el art. 10 del Decreto 1/1995, de 3 de enero, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos; de conformidad a lo previsto en el presente Decreto.

Artículo 2.- Para el ejercicio de las funciones relativas a las materias señaladas en el artículo anterior, el Departamento de Industria, Agricultura y Pesca se estructura en los siguientes Órganos:

A) Órganos centrales

- 1.- El Consejero de Industria, Agricultura y Pesca.
- 1.1.- Dirección de Gabinete del Consejero.
- 2.- Viceconsejería de Competitividad.
- 2.1.- Dirección de Política Industrial.
- 2.2.- Dirección de Tecnología y Telecomunicaciones.
- 2.3.- Dirección de Calidad y Recursos Humanos.
- 3.- Viceconsejería de Ordenación y Administración Industrial.
 - 3.1.- Dirección de Administración de Industria, Energía y Minas.
 - 3.2.- Dirección de Ordenación Industrial.
 - 4.- Viceconsejería de Estrategia y Planificación.
 - 4.1.- Dirección de Servicios Generales.
 - 4.2.- Dirección de Planificación.
 - 5.- Viceconsejería de Agricultura.
 - 5.1.- Dirección de Política e Industria Agroalimentaria.
 - 5.2.- Dirección de Agricultura y Desarrollo Rural.
 - 5.3.- Dirección de Ordenación e Investigación del Medio Natural.
 - 6.- Viceconsejería de Pesca.
 - 6.1.- Dirección de Pesca.

6.2.- Koordinaziorako Zuzendaritza.

B) Lurralde organoak.

1.- Lurralde historiko bakoitzeko Industri, Nekazaritza eta Arrantzako lurralde ordezkaritzak.

C) Organo kolegiatuak:

1.- Otsailaren 17ko 23/1987 Dekretuaz sortutako EHAK Etxebizitzetarako Komitea.

2.- Nekazaritza Politikarako Batzordea.

3.- Arrantza Politikarako Batzordea.

4.- Nekazaritzarako Aholku-mahai Nazionala.

5.- Arrantzarako Aholku-mahai Nazionala.

6.- Uztailaren 30eko 210/1990 Dekretuaz sortutako Mendiko Nekazaritzako Batzordea.

7.- Ekainaren 30eko 16/1994 Legeaz sortutako Euskal Herriko Natura Babesteko Aholku Kontseilua (Naturazaintza).

D) Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailari atxikita daude jarraian zerrendatzen diren Administrazio Institucionaleko erakundeak:

1.- «Energiaren Euskal Erakundea/Ente Vasco de la Energía» (E.E.E./E.V.E.) zuzenbide pribatupeko era-kundea publikoa.

2.- «Industriaren Suztapen eta Eraldaketarako Baltzua/Sociedad de Promoción y Reversión Industrial» (I.S.E.B./S.P.R.I.) sozietate publikoa.

3.- «Euskalnet» sozietate publikoa.

4.- «Industri Lurraren Sustapen eta Gestiorako Elkarte, A.B./Promoción y Gestión del suelo Industrial, S.A.» (Progesinsa) sozietate publikoa.

5.- «Arrantzuarekiko Zientzia eta Teknika Iraskun-dea, A.B./Instituto para las Ciencias y la Tecnología Pesquera, S.A.» (AZTI) sozietate publikoa.

E) Goragoko A) epigrafean jasotakoa baino maila apalagoa duten administrazio unitateak sailburuaren aginduz garatuko dira.

3. atala.- Saileko Zuzendaritza Kontseilua laguntzarako organo nagusi lez eratzen da. Saileko politikaren goi ikuskapena eta jarraipena egiten, bere ihardueren plangintza orokorra prestatzen eta agindutako beste gai guztietan lagunduko dio sailburuari.

Sailburuaren goi zuzendaritzapean, saileko sailburuorrek eta Sailburuaren Kabinetaren zuzendariak osatuko dute Zuzendaritza Kontseilua.

Era berean, Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailburuak izenda ditzan beste lagun batzuek ere parte har dezakete Zuzendaritza Kontseiluan.

Sailburuak izendatzen duenak egingo du Zuzendaritza Kontseiluko idazkari lana.

II. ATALBURUA.- SAILBURUA

4. atala.- Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailbu-

6.2.- Dirección de Coordinación.

B) Órganos Periféricos:

1.- Delegaciones Territoriales de Industria, Agricultura y Pesca de cada uno de los Territorios Históricos.

C) Órganos Colegiados:

1.- Comité de Viviendas C.E.C.A., creado por Decreto 23/1987, de 17 de febrero.

2.- Comisión de Política Agraria.

3.- Comisión de Política Pesquera.

4.- Mesa Consultiva Nacional Agraria.

5.- Mesa Consultiva Nacional de Pesca.

6.- Comisión de Agricultura de Montaña, creado por Decreto 210/1990, de 30 de julio.

7.- Consejo Asesor de Conservación de la Naturaleza del País Vasco-Naturzaintza, creado por Ley 16/1994, de 30 de junio.

D) Quedan adscritos al Departamento de Industria, Agricultura y Pesca las entidades de la Administración Institucional que a continuación se relacionan:

1.- El Ente Público de Derecho Privado «Energia-ren Euskal Erakundea/Ente Vasco de la Energía» (E.E.E./E.V.E.).

2.- La Sociedad Pública «Industriaren Suztapen eta Eralda-ketarako Baltzua/Sociedad de Promoción y Reversión Industrial» (I.S.E.B./S.P.R.I.).

3.- La Sociedad Pública «Euskalnet».

4.- La Sociedad Pública «Industri Lurraren Sustapen eta Gestiorako Elkarte, A.B./Promoción y Gestión del Suelo Industrial, S.A.» (Progesinsa).

5.- La Sociedad Pública «Arrantzuarekiko Zientzia eta Teknika Iraskun-dea, A.B./Instituto para las Ciencias y la Tecnología Pesquera, S.A.» (A.Z.T.I.)

E) Las unidades administrativas inferiores a las previstas en el epígrafe A) se desarrollarán mediante Orden del Consejero del Departamento.

Artículo 3.- El Consejo de Dirección del Departamento se configura como órgano de apoyo central que asistirá a su titular en la supervisión y seguimiento de la política del Departamento, en la planificación general de sus actividades y en cuantos asuntos le sean encendados.

Bajo la superior dirección del titular del Departamento, el Consejo de Dirección estará integrado por los Viceconsejeros del Departamento y por el Director de Gabinete del Consejero.

Asimismo podrán participar en el Consejo de Dirección otras personas que determine, en todo caso, el Consejero de Industria, Agricultura y Pesca.

Actuará como Secretario del Consejo quien a tal efecto sea designado por el Consejero del Departamento.

CAPÍTULO II.- DEL CONSEJERO DEL DEPARTAMENTO

Artículo 4.- Corresponde al Consejero del Departa-

ruari hauxe dagokio: Jaurlaritzari buruzko ekainaren 30eko 7/1981 Legearen 26 eta 28. atalaean aipatutako eskuduntzak betetzea eta, Euskal Autonomi Elkartearen Administrazioko sailak sortu, ezabatu eta aldatu eta horien egitekoak eta ihardun-arloak finkatzen dituen urtarrilaren 3ko 1/1995 Dekretuaren indarrez sailari dagozkion egiteko eta ihardun-arloetan, indarrean dauden legeek egozten dizkioten eskuduntzak betetzea, beti ere dekretu honetan ohartemandakoarekin bat etorri.

Saileko organo gorena denez, saileko organo guztien eta bertako iharduera guztien zuzendaritza, koordinazioa eta kontrola berak egingo ditu.

Saileko organoei, bakoitzari dagokion ihardun-eremuan, zigorrak ezartzeko aginpidea emango die sailburuak, zehaztuta utzik den moduan.

Deialdi publikoa egin eta gero, sailburuari dagokio aukerako izendapeneko lanpostuak betetzea; bera izango da aldibaterako langileak izendatuko dituena ere.

SEKZIO BAKARRA.- SAILBURUAREN KABINETEAREN ZUZENDARITZA

5. atala.- 1.- Aurreko atalean aipatutako eskuduntzak bete ahal izateko, Sailburuaren Kabinetearren Zuzendaritzaren laguntza eta aholkularitza izango ditu sailburuak.

2.- Sailburuaren Kabinetearren zuzendariak honako egiteko hauek beteko ditu:

a) Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailari egotzi-tako eskuduntzak betetzeko lanetan lagunduko dio sailburuari.

b) Sailaren eskuduntzapeko gaietan iharduteko iriz-pideak eta planak proposatuko dizkio sailburuari.

c) Saileko sailordetzekin lankidetzan arituko da, bakoitzaren iharduera programak egiteko.

d) Koordinaziorako Zuzendaritzarekin lankidetzan arituaz, barneko kudeaketa planak prestatzeko koordinazioa egingo du, baita horien jarraipeneko txostenenera ere.

e) Jaurlaritzaren Lehendakariordetzaen eskuduntzak dituen organoaren bidez, sailaren eta Eusko Legebiltzarraren arteko harremanak bideratuko ditu.

f) Laguntza emango die saileko beste organoei, Europako Batasuneko erakundeekin izan ditzaketen harremanetan.

g) Sailaren eta gizarteko komunikabideen arteko harremanak bideratuko ditu.

h) Sailaren egintza publico eta ofizialak antolatuko ditu.

i) Azterlanak eta txostenak egingo ditu.

j) Aurreko idaztietan aipatutako egitekoekin lotuta, aginduko zaizkion beste guztiak beteko ditu.

mento de Industria, Agricultura y Pesca el ejercicio de las competencias establecidas en los artículos 26 y 28 de la Ley 7/1981, de 30 de junio, de Gobierno y cuantas le atribuya la legislación vigente en el ámbito de las funciones y áreas de actuación que corresponden al Departamento en virtud del Decreto 1/1995, de 3 de enero, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos; de conformidad a lo previsto en el presente Decreto.

Como órgano superior del Departamento ejercerá la Dirección, Coordinación y Control de todos los órganos y actividades del mismo.

El Consejero del Departamento atribuirá el ejercicio de la potestad sancionadora a los diversos órganos del Departamento, en sus respectivos ámbitos de actuación, en los términos que se determinen.

Corresponde asimismo al Consejero del Departamento la provisión de los puestos de libre designación, previa convocatoria pública; así como la designación del personal eventual.

SECCIÓN ÚNICA.- DE LA DIRECCIÓN DE GABINETE DEL CONSEJERO

Artículo 5.- 1.- Para el ejercicio de las competencias señaladas en el artículo anterior, el Consejero contará con la asistencia y el asesoramiento de la Dirección de Gabinete del Consejero.

2.- El Director de Gabinete del Consejero desarrollará las siguientes funciones:

a) Prestar asistencia al Consejero en el ejercicio de las competencias atribuidas al Departamento de Industria, Agricultura y Pesca.

b) Proponer al Consejero criterios y planes de actuación en relación con las materias de competencia del Departamento.

c) Cooperar con las Viceconsejerías del Departamento en la elaboración de sus respectivos programas de actuación.

d) Coordinar, con la colaboración de la Dirección de Coordinación, la elaboración de los Planes de Gestión internos y de los informes de seguimiento de los mismos.

e) Canalizar las relaciones del Departamento con el Parlamento Vasco a través del órgano competente de la Vicepresidencia de Gobierno.

f) Prestar asistencia al resto de los órganos del Departamento en las relaciones que mantengan con las Instituciones de la Unión Europea.

g) Canalizar las relaciones del Departamento con los medios de comunicación social.

h) Organizar los actos públicos y oficiales del Departamento.

i) Realizar estudios e informes.

j) Cualesquiera otras funciones que le sean encomendadas en relación con las señaladas en los apartados anteriores.

3.- Sailburuaren Kabinetearen zuzendariak, bestalde, beharrezko duen informazioa eskatuko die saileko beste goi kargudunei, agindutako egitekoak ondo betetzeko.

III. ATALBURUA.- SAILEKO SAILORDETZAK ETA ZUZENDARITZAK

6. *atala.*- Sailordetza bakoitzaren buru sailburuorde bat izango da, sailburuaren menpe. Industri, Nekazaritza eta Arrantza Saileko sailburuordeen egitekoak hauek dira:

a) Sailordetzaren iharduerak zuzendu, koordinatu, bultzatu eta ikuskatzea.

b) Ihardun-politikak prestatu eta sailburuari proposatzea.

c) Sailordetzaren menpeko zerbitzuei zuzenduta, beharrezkoak diren zirkularrak, jarraibideak eta xedapenak ematea, beren iharduteko modua zuzena izan dadin.

d) Aginduta dituzten egitekoen alorrean, sailburuari laguntza teknikoa eskaintza.

e) Finkatuta dagoen ihardun-politikoarekin bat etorri, xedapen egitasmoak proposatzea.

f) Sailordetzaren ihardueren programak burutzea.

g) Aginduta dituzten zerbitzuen martxa, kostu eta errendimentuen berri sailburuari aldiro ematea, Ogasun eta Herri Administrazio Sailak gai horietan dituen eskuduntzen aurka jarri gabe.

h) Sailordetzaren menpeko diren zuzendaritza zen-troen eta erakundeen iharduteko modua ikuskatu eta kontrolatzea.

i) Enpresa, erakunde eta korporazioekin hitzarmenak edo ituneak sinatzea, bakoitzak dituen eskuduntzen eremuen barruan.

j) Ihardun-planen eta helburuen kudeaketa ikuskatzea.

k) Sailaren eskuduntzako eremuetan eta sailaren ize-nean, bera izango da beste sailekin izango dituen harremanetako organoa. Hala izango da, halaber, eremu horri dagokionez sor daitezen sailen arteko koordinaziorako beste organoekin ere.

l) Indarrean dagoen ordenamendu juridikoak agintzen dizkienei beste egiteko guztiak edo, orokorrean, Jaurlaritzako sailburuordeen guztiei egotzitakoak.

7. *atala.*- Zuzendaritza bakoitzaren buru zuzendari bat izango da, sailburuaren menpe. Aurreko 5. atalean ohartemandakoaren aurka joan gabe, bakoitzari dagon kion sailburuordearen hierarkiarenei menpe egongo dira. Orokorrean hauek dira beren egitekoak:

a) Zuzendaritzako barne zerbitzuak eta lan sistemak antolatzea.

b) Zuzendaritzaren ihardureak bultzatu, zuzendu,

3.- Para el correcto desarrollo de las funciones encomendadas, el Director de Gabinete del Consejero recabará de los demás Altos Cargos del Departamento la información necesaria.

CAPÍTULO III.- DE LAS VICECONSEJERÍAS Y DIRECCIONES DEL DEPARTAMENTO

Artículo 6.- Al frente de cada una de las Viceconsejerías habrá un Viceconsejero bajo la dependencia del Consejero del Departamento. Corresponde a los Viceconsejeros del Departamento de Industria, Agricultura y Pesca:

a) Dirigir, coordinar, impulsar y supervisar las actuaciones de la Viceconsejería.

b) Elaborar y proponer al Consejero políticas de actuación.

c) Dictar las circulares, instrucciones y disposiciones necesarias dirigidas a los servicios dependientes de la Viceconsejería, en orden a su correcto funcionamiento.

d) Prestar asistencia técnica al Consejero en el ámbito de las funciones que tengan encomendadas.

e) Efectuar la propuesta de proyectos de disposiciones de conformidad con la política de actuación establecida.

f) Llevar a cabo la programación de las actividades de la Viceconsejería.

g) Dar cuenta periódicamente al titular del Departamento de la marcha, coste y rendimiento de los servicios que tengan encomendados, sin perjuicio de las facultades que en esta materia corresponden al Departamento de Hacienda y Administración Pública.

h) Inspeccionar y controlar el funcionamiento de los centros directivos y organismos dependientes de la Viceconsejería.

i) Firmar acuerdos o convenios con empresas, entidades y corporaciones en el ámbito de sus respectivas competencias.

j) Supervisar la gestión de los planes de actuación y objetivos.

k) Ser el órgano de relación del Departamento, en las áreas de su competencia, con el resto de los Departamentos; así como con los órganos de coordinación interdepartamental constituidas en relación a dicho ámbito material.

l) Cualesquiera otras funciones que les atribuya el ordenamiento jurídico vigente o tengan el carácter de comunes por venir atribuidas con carácter general a los Viceconsejeros del Gobierno.

Artículo 7.- Al frente de cada una de las Direcciones del Departamento habrá un Director. Sin perjuicio de lo previsto en el artículo 5, dependerán jerárquicamente del Viceconsejero correspondiente. Con carácter general son sus funciones:

a) Organizar los servicios internos y sistemas de trabajo de la Dirección.

b) Impulsar, dirigir, coordinar y controlar las activi-

koordinatu eta kontrolatzea, bakoitzaren sailordetzatik jasotako jarraibideekin bat etorriz.

c) Beren eskuduntzapean jarritako gaiei buruz ihardtuteko planak edo programak proposatzea gainetik dituzten organoei.

d) Indarrean dagoen ordenamendu juridikoak agintzen dizkien beste egiteko guztiak edo, orokorrean, Jaurlaritzaren zuzendari guztiei berdin egotzitakoak.

1. SEKZIOA.- LEHIAKORTASUN SAILORDETZA

8. atala.- 1.- Hauek dira Lehiakortasun Sailordetzak planifikatu, zuzendu eta koordinatuko dituen ihardun-arloak:

- a) Lehiakortasun programa.
- b) Industriako enpresentzako finantza laguntza.
- c) Giza baliabideen kudeaketa.
- d) Industriaren berrikuntza eta kalitatea.
- e) Teknologia.
- f) Telekomunikazioak.

2.- Lehiakortasun Sailordetzaren menpe daude, zuzen eta hierarkian, Industri Politikarako Zuzendaritza, Teknologi eta Telekomunikazio Zuzendaritza eta Kalitatearen eta Giza Baliabideen Zuzendaritza.

Industri Politikarako Zuzendaritza

9. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutako ezkerrezko gain honako egiteko hauek dagozkio Industri Politikarako Zuzendaritzari:

a) Industriako «cluster», sektore eta enpresen lehiakortasuna gehitzera bideratutako programak proposatu, prestatu eta, horrela egokituez gero, berak burutuko ditu.

b) Lehiakortasun programatik sortu eta iadanik ezaerrita dauden programen ebaluazioa eta jarraipena egingo ditu, beti ere bere eskuduntzen eremuaren barruan.

c) Lehiakortasun programatik sor daitezkeen ihardunak edo programak proposatuko dizkie saileko beste zuzendaritza batzuei, baldin eta zuzendaritza honen eskuduntzetan jasotakoak diren gaietakoak ez badira.

d) «Clusterren» lehiakortasunari eta beren alderdi eragileei buruzko azterlanak eta txostenak berak egingo ditu eta beste inork egitea ere sustatuko du.

e) Euskal Autonomi Elkarteko industri ehunaren lehiakortasunean beste politika publiko batzuek duten eragina ebaluatuko du.

f) Enpresen ekimenak sustatu eta industriako enpresek sortzeko ihardun-programak prestatu eta burutuko ditu.

g) Ogasun eta Herri Administrazio Sailarekin lankidetzan arituaz, industriako sektoreak eta enpresak finantzatzeko tresnak sustatuko ditu.

h) Saileko beste zuzendaritza batzuekin lankidetzan arituaz, industria txiki eta ertainen laguntzarako programak prestatu eta burutuko ditu.

dades de la Dirección, de conformidad con las instrucciones recibidas de la Viceconsejería correspondiente.

c) Proponer a los órganos de los que dependan los planes o programas de actuación en las materias atribuidas a su competencia.

d) Cualesquiera otras funciones que les atribuya el ordenamiento jurídico vigente o tengan el carácter de comunes por venir atribuidas con carácter general a los Directores del Gobierno.

SECCIÓN 1.^a.- DE LA VICECONSEJERÍA DE COMPETITIVIDAD

Artículo 8.- 1.- La Viceconsejería de Competitividad planifica, dirige y coordina las siguientes áreas de actuación:

- a) Programa de Competitividad.
- b) Apoyo financiero a las empresas industriales.
- c) Gestión de Recursos Humanos.
- d) Innovación y Calidad Industrial.
- e) Tecnología.
- f) Telecomunicaciones.

2.- De la Viceconsejería de Competitividad dependen directa y jerárquicamente la Dirección de Política Industrial, la Dirección de Tecnología y Telecomunicaciones y la Dirección de Calidad y Recursos Humanos.

De la Dirección de Política Industrial.

Artículo 9.- Corresponden a la Dirección de Política Industrial, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Proponer, elaborar y ejecutar, en su caso, programas dirigidos a incrementar la competitividad de los «clusters», sectores y empresas industriales.

b) Evaluar y realizar el seguimiento de programas ya implantados derivados del programa de competitividad, dentro del ámbito de sus competencias.

c) Proponer a otras Direcciones del Departamento actuaciones o programas que puedan derivarse del Programa de Competitividad, sobre materias no contempladas en las competencias de esta Dirección.

d) Ejecutar y promover la realización de estudios e informes sobre la competitividad de los «clusters» y sus factores determinantes.

e) Evaluar el impacto de otras políticas públicas en la competitividad del tejido industrial de la Comunidad Autónoma.

f) Elaborar y ejecutar programas de actuación para el fomento de iniciativas empresariales y de creación de empresas industriales.

g) Promover instrumentos de financiación para los sectores y empresas industriales, en colaboración con el Departamento de Hacienda y Administración Pública.

h) Elaborar y ejecutar programas de apoyo a las pequeñas y medianas industrias con la colaboración de otras Direcciones del Departamento.

Teknologi eta Telekomunikazio Zuzendaritza

10. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatu-takoez gain honako egiteko hauek dagozkio Teknologi eta Telekomunikazio Zuzendaritzari:

a) Teknologiaren ikerketa, garapen eta berrikuntza gaietan, sailaren ihardun-programak prestatu eta burutuko ditu.

b) Saileko beste zuzendaritza batzuekin lankidetzan arituaz, industriaren lehiakortasuna hobetzeko, azpiegitura teknologiko eraginkorra sortu eta gotortzeko sustapen-programak prestatu eta burutuko ditu.

c) Teknologiaren ikerketa egitasmoen analisia, ebaluazioa eta jarraipena egingo ditu.

d) Teknologia eskaintzen duten enpresen eta erakundeen arteko loturak sustatuko ditu.

e) Ikerketa Teknologikorako Babespeko Entitateen eta horiekin zerikusia duen inguruaren arteko lotura organoa izango da, baita teknologia arloan diharduten erakundeen arteko topagunea ere.

f) Eusko Jaurlaritzaren Telekomunikazio Plana prestatu eta eguneratuko du, Euskal Autonomi Elkarteko Administrazio Nagusiaren eta Erakundezko Administratioaren beste organo batzuek helburu horretarako egindako proposamenak koordinatuz. Poliziaren eta herri segurtasunaren sareari dagozkion komunikazioen plangintza eta kudeaketa eta bai azpiegitura zein komunikazio sistemak ere ez dira hor sartuko.

g) Eusko Jaurlaritzaren Telekomunikazio Planean jasotako ihardueren jarraipena eta ebaluazioa egingo ditu.

h) Telekomunikazioen alorrean balio erantsia duten zerbitzuak ezarri eta garatzea sustatuko du.

i) Bere eskudunten eremuan, Lehiakortasun Programako iharduerak bultzatuko ditu, hortik sortutako egintza planak garatuz.

Kalitatearen eta Giza Baliabideen Zuzendaritza

11. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatu-takoez gain honako egiteko hauek dagozkio Kalitatearen eta Giza Baliabideen Zuzendaritzari:

a) Industriaren berrikuntza eta kalitatearen eta Giza Baliabideen alorretarako, sailaren ihardun-programak prestatu eta burutuko ditu.

b) Industriako enpresak arautu eta egiaztatzeko iharduerak sustatuko ditu.

c) Kalitate gaietan sensibilizazioa, zabalkunde eta prestakuntza lortzeko planak prestatuko ditu.

d) Industriako enpresen Estrategia Plan Orokorraren barne, giza baliabideak kudeatzeko teknikak sartu eta eguneratzeko ahaleginak egingo ditu.

e) Giza baliabideen alorrean enpresen kudeaketa hobetzeko tresna berriak taxutzeko azterlanak eta ihardun-proposamenak prestatuko ditu, baita horien erabil-pena zabaldu ere; hala, horiek ezartzeko estrategiei

De la Dirección de Tecnología y Telecomunicaciones

Artículo 10.- Corresponden a la Dirección de Tecnología y Telecomunicaciones, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Elaborar y ejecutar programas de actuación del Departamento en materia de investigación y desarrollo e innovación tecnológica.

b) Elaborar y ejecutar programas para el fomento de la creación y consolidación de una eficiente infraestructura tecnológica al servicio de la mejora de la competitividad industrial con la colaboración de otras Direcciones del Departamento.

c) Llevar a cabo el análisis, evaluación y seguimiento de proyectos de investigación tecnológica.

d) Fomentar vínculos de relación entre las empresas y las entidades ofertantes de tecnología.

e) Ser el órgano de relación con las Entidades Tuteladas de Investigación Tecnológica y el entorno relacionando con ellas, así como con los foros de encuentro interinstitucionales en materia de tecnología.

f) Elaborar y actualizar el Plan de Telecomunicaciones del Gobierno Vasco, excluida la planificación y gestión de las comunicaciones correspondientes a la red de policía y seguridad pública, su infraestructura y sus sistemas de comunicaciones, coordinando, a tal fin, las propuestas de otros órganos de la Administración General e Institucional del País Vasco.

g) Efectuar el seguimiento y evaluación de las actuaciones previstas en el Plan de Telecomunicaciones del Gobierno Vasco.

h) Promover la implantación y el desarrollo de servicios de valor añadido en materia de telecomunicaciones.

i) Impulsar, en el ámbito de su competencia, las actividades del Programa de Competitividad, desarrollando los planes de acción derivados del mismo.

De la Dirección de Calidad y Recursos Humanos

Artículo 11.- Corresponden a la Dirección de Calidad y Recursos Humanos, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Elaborar y ejecutar programas de actuación del Departamento en materia de Innovación, Calidad Industrial y Recursos Humanos.

b) Promover las actividades de normalización y certificación de empresas industriales.

c) Elaborar Planes de sensibilización, divulgación y formación en materia de calidad.

d) Propiciar la incorporación y actualización de técnicas de gestión de los recursos humanos dentro del Plan Estratégico Integral de las empresas industriales.

e) Elaborar estudios y propuestas de actuaciones encaminadas a diseñar nuevos instrumentos para la mejora de la gestión empresarial en el ámbito de los recursos humanos y la difusión de su utilización; pro-

buruzko programak ere egingo ditu, Justizi, Ekonomi, Lan eta Gizarte Segurantza Sailarekin koordinatuta.

f) Enpresen kudeaketa eta zuzendaritzako alorretan egun gizartea eta ekonomiak egiten dituzten eskakizunetara egokitutako giza baliabideen kudeaketa modu bat finkatzeko premiaz ohartarazi eta horren berri emateko ekintzak sustatuko ditu.

g) Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailaren izen an, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailean eta Justizi, Ekonomi, Lan eta Gizarte Segurantza Sailean eskuduntzak dituzten organoekin harremanak izango dituen organoa bera izango da. Hain zuzen, enpresek eskatzen duten lanbiderako gaitasuna eta eskaientzen den heziketa egoki elkartu daitezen, denen artean koordinatuta, etengabeko prestakuntza lortzeko iharduerak bultzatzen.

h) Justizi, Ekonomi, Lan eta Gizarte Segurantza Sailarekin lankidetzan arituko da, industrietako langile plantilak egokitzeko prozesuen ondorioz soberan gelditutako langileek berriro lanpostua izan dezaten, tresna berriak sustatzeko ahaleginetan.

i) Bere eskuduntzen eremuan, Lehiakortasun Programako iharduerak bultzatuko ditu, hortik sortutako egintza planak garatuz.

2. SEKZIOA.- INDUSTRI ANTOLAMENDU ETA ADMINISTRAZIORAKO SAILORDETZA

12. atala.- Hauek dira Industri Antolamendu eta Administraziorako Sailordetzak planifikatu, zuzendu eta koordinatuko dituen ihardun-arloak:

- a) Industri administrazioa.
- b) Industri segurtasuna.
- c) Artisautza bultzatu eta sustatzea.
- d) Energi politika.
- e) Meategien antolamendua.
- f) Industriaren antolamendua.
- g) Enpresen arteko egiturak.
- h) Kanpo merkataritzaren koordinazioa.

i) Estatuaren Administrazioak sustatutako organoetan sailaren ordezkari eta egingo du, Estatu osoan birmoldaketa jaso dezaten sektoreekin lotuta dauden neurriean.

2.- Industri Antolamendu eta Administraziorako Sailordetzaren menpe daude, zuzen eta hierarkian, Industri, Energi eta Meategien Administraziorako Zuzendaritza eta Industri Antolamendurako Zuzendaritza.

Industri, Energi eta Meategien Administraziorako Zuzendaritza

13. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoez gain honako egiteko hauek dagozkio Industri, Energi eta Meategien Administraziorako Zuzendaritzari:

- a) Industria, energia edo meagintzako produktu eta

gramar las estrategias para su introducción en coordinación con el Departamento de Justicia, Economía, Trabajo y Seguridad Social.

f) Promover acciones de concienciación y divulgación de la necesidad de implantar una gestión de Recursos Humanos que se corresponda con las actuales exigencias sociales y económicas en el ámbito de la gestión y dirección empresarial.

g) Ser el órgano de relación del Departamento de Industria, Agricultura y Pesca con los órganos competentes de los Departamentos de Educación, Universidades e Investigación y de Justicia, Economía, Trabajo y Seguridad Social, en orden a impulsar, de forma coordinada las actuaciones en materia de formación continua, la adecuada integración entre la demanda empresarial sobre capacitación profesional y la oferta formativa.

h) Colaborar con el Departamento de Justicia, Economía, Trabajo y Seguridad Social en la promoción de nuevos instrumentos para la recolocación de personal excedente derivado de procesos de ajuste de plantillas en las industrias.

i) Impulsar, en el ámbito de su competencia, las actividades del Programa de Competitividad, desarrollando los planes de acción derivados del mismo.

SECCIÓN 2.^a.- DE LA VICECONSEJERÍA DE ORDENACIÓN Y ADMINISTRACIÓN INDUSTRIAL

Artículo 12.- 1.- La Viceconsejería de Ordenación y Administración Industrial planifica, dirige y coordina las siguientes áreas de actuación:

- a) Administración Industrial.
- b) Seguridad Industrial.
- c) Fomento y Promoción de la Artesanía
- d) Política Energética.
- e) Ordenación Minera.
- f) Ordenación Industrial.
- g) Estructuras Interempresariales.
- h) Coordinación en materia de comercio exterior.

i) Representación del Departamento ante los órganos promovidos por la Administración del Estado y ligados a sectores en reconversión de ámbito estatal.

2.- De la Viceconsejería de Ordenación y Administración Industrial dependen directa y jerárquicamente la Dirección de Administración de Industria, Energía y Minas y la Dirección de Ordenación Industrial.

De la Dirección de Administración de Industria, Energía y Minas

Artículo 13.- Corresponden a la Dirección de Administración de Industria, Energía y Minas, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

- a) Efectuar el control y seguimiento del cumpli-

instalakuntzen arautegiak betetzen direnentz jakiteko kontrola eta jarraipena egingo du.

- b) Industri eta Meategi Erregistroa kudeatuko du.
- c) Lurralde historiko bati baino gehiagori zuzenean eragiten dieten kasuetan eta, dekretu honetako 25. atalaren arabera, lurralde ordezkaritzei egotzitako eskuduntzen gaiei buruzko administrazio espedienteak era-bakiko ditu.
- d) Meagintzako segurtasunaren kontrola eta jarraipena egingo ditu.
- e) Lurralde ordezkaritzak zuzendu, koordinatu eta antolatuko ditu.
- f) Beregain hartuko du artisautza bultzatu eta sustatzea.
- g) Zerbitzu Orokoren Zuzendaritzarekin lankidetzan arituaz, Industri, Nekazaritza eta Arrantza Saileko lurralde ordezkaritzen Kalitate Plana bultzatuko du.

Industri Antolamendurako Zuzendaritza

14. atala.- Goragoko 7. atalean orokorream finkatutakoez gain honako egiteko hauek dagozkio Industri Antolamendurako Zuzendaritzari:

- a) Iraunkorrik izan daitezen enpresarteko elkartearak sortu eta neurri egokiko ekoizpen-egiturak gorpuztea sustatzeko programak garatuko ditu.
- b) Etorkizuneko produktu eta merkatuetara egoki-tzeko aldaerak ugaldu daitezen, Euskal Autonomi Elkarteko industri ehunaren aniztasuna bultzatuko du.
- c) Zaitasunak dituzten industriako enpresetan egin beharreko ihardueretarako irizpideak eta proposamenak prestatuko ditu.
- d) Justizi, Ekonomi, Lan eta Gizarte Segurantza Sali-larekin lankidetzan arituaz, industriako enpresen eta sektoreen eraldaketa eta birregituraketa prozesuen kudeaketa egingo du.
- e) Sektoreka iharduteko azterlanak, txostenak eta proposamenak prestatuko ditu.
- f) Eskualdeko Industriarako eta Barne Garapenerako Politika: Bizibide Ahuleko Eskualdeen Sustapena ize-neko programa taxutuko du, arlo hori dagokien sailekin eta ISEBekin lankidetzan arituz.

3. SEKZIOA.- ESTRATEGI ETA PLANGINTZA SAILORDETZA

15. atala.- 1.- Hauek dira Estrategi eta Plangintza Sailordetzak zuzendu, koordinatu eta planifikatuko dituen ihardun-arloak:

- a) Saileko Zerbitzu Orokorrak.
- b) Inbertsio estrategikoak.
- c) Finantzaketarako aholkularitza eta estrategia.
- d) Saileko beste organoek eta Europako Batasuneko erakundeek, industriako gaietan, elkarrekin izan ditzaketen harremanak koordinatu eta bideratuko ditu, Jaurlaritzaren Lehendakaritzan eskuduntzak dituen organoaren bidez.

miento reglamentario de productos e instalaciones industriales, energéticas o de la minería.

- b) Gestionar el Registro Industrial y Minero.
- c) Resolver los expedientes administrativos en las materias atribuidas a la competencia de las Delegaciones Territoriales por el artículo 25 del presente Decreto, en los supuestos en que afecte directamente a más de un Territorio Histórico.
- d) Llevar a cabo el control y seguimiento de la seguridad de la minería.
- e) Dirigir, coordinar y organizar las Delegaciones Territoriales.
- f) Asumir el fomento y promoción de la Artesanía.
- g) Impulsar, en colaboración con la Dirección de Servicios Generales, el Plan de Calidad de las Delegaciones Territoriales de Industria, Agricultura y Pesca.

De la Dirección de Ordenación Industrial

Artículo 14.- Corresponden a la Dirección de Ordenación Industrial, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

- a) Desarrollar programas que promuevan la creación de agrupaciones interempresariales de carácter estable y la consolidación de estructuras productivas de dimensión adecuada.
- b) Impulsar la diversificación del tejido industrial de la Comunidad Autónoma hacia productos-mercado de futuro.
- c) Elaborar criterios y propuestas de actuación en relación a empresas industriales en dificultades.
- d) Llevar a cabo la gestión de los procesos de reconversión y reestructuración de empresas y sectores industriales en colaboración con el Departamento de Justicia, Economía, Trabajo y Seguridad Social.
- e) Elaborar estudios, informes y propuestas de actuación de carácter sectorial.
- f) Diseñar la Política Regional Industrial y de Desarrollo Endógeno: Promoción de Zonas Deprimidas, en colaboración con el resto de los Departamentos afectados y la S.P.R.I.

SECCIÓN 3.^a.- DE LA VICECONSEJERÍA DE ESTRATEGIA Y PLANIFICACIÓN

Artículo 15.- 1.- La Viceconsejería de Estrategia y Planificación dirige, coordina y planifica las siguientes áreas de actuación:

- a) Servicios Generales del Departamento.
- b) Inversiones Estratégicas
- c) Asesoramiento Financiero y Estrategia
- d) Coordinación y canalización de las relaciones de los órganos del Departamento con las Instituciones de la Unión Europea, en materia de industria, a través del órgano competente de la Presidencia de Gobierno.

2.- Estrategi eta Plangintza Sailordetzaren menpe daude, zuzen eta hierarkian, Zerbitzu Orokoren Zuzendaritza eta Plangintza Zuzendaritza.

Zerbitzu Orokoren Zuzendaritza

16. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoetz gain honako egiteko hauek dagozkie Zerbitzu Orokoren Zuzendaritzari:

a) Sailaren aurrekontuaren aurregitasmoa koordinatu eta prestatuko du, baita horren jarraipena eta sailaren ekonomiaren kudeaketarena egin ere.

b) Uztailaren 6ko 6/1989 Legearen 10. atalean zehaztutako eskuduntzak betetzeko lanean, sailari atxikitako langileak administratu eta kudeatuko ditu, 4. atalean ohartemandako salbuespna kontuan izanda. Hala ere, hori guztia ez da eragozpen izango Ogasun eta Herri Administrazio Sailean gai horretan eskuduntzak dituzten organoei dagozkien ahalmenetarako.

c) Berak neurituko ditu sailak dituen langile premiei buruz egindako ohartarazpenak, eta berak proposatuko saileko lanpostuen plantilak eta zerrendak ere.

d) HAEERekin lankidetzan, langileen prestakuntza eta hobekuntzarako planak eta programak sustatuko ditu.

e) Eskuduntzak dituzten organoek langileei buruz lortutako akordioen eta hartutako erabakien berri zuena emango die saileko zerbitzuei jakinaren gainean egon daitezen eta horiek guztiok betetzen direla ziurtatzeko zaintza egingo du.

f) Saileko beste organoekin batera eta Euskal Autonomi Elkarteko Administrazioan eskuduntzak dituzten beste organoekin batera koordinatuta, saileko zerbitzuen eta sailean erabiltzen diren lan sistema eta metodoen barne antolaketa, arrazionalizazioa eta informatizazioa lortzeko proposamenak prestatutako ditu.

g) Ogasun eta Herri Administrazio Sailari gai honetan izendatutako eskuduntzen aurka jarri gabe, lanpostuen banaketa fisikoa eta ekipamenduarekin eta eraberrikuntza lanekin zerikusirik duten saileko unitate guztien iharduerak zuzenduko ditu. Saileko bulegoen barne araubidea zaindu eta babestuko du, baita sailari atxikitako ondarearen eta bere ekipamenduaren administrazioa eta iraunazarazpena egin ere.

h) Saileko Erregistro Nagusia, Agiritegia, Liburutegia eta gainerako agiri zentroak antolatu eta zuzenduko ditu, Ogasun eta Herri Administrazio Sailean eskuduntzak dituzten organoei dagozkien ahalmenen aurka jarri gabe.

i) Sail guztiei orokorrean egotxitako eskuduntzak kudeatuko ditu, indarrean dauden legeen arabera, Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailari dagozkionez. Zehatz esanda, Euskal Herriko Ogasuntza Nagusia, Antolaketa eta Informatika arloetako gaietako eskuduntzak.

2.- De la Viceconsejería de Estrategia y Planificación dependen directa y jerárquicamente la Dirección de Servicios Generales y la Dirección de Planificación.

De la Dirección de Servicios Generales

Artículo 16.- Corresponden a la Dirección de Servicios Generales, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones y áreas de actuación:

a) Coordinar y elaborar el Anteproyecto de Presupuesto del Departamento y ejercer el seguimiento del mismo, así como de la gestión económica del Departamento.

b) Administrar y gestionar al personal adscrito al Departamento, ejerciendo las competencias que al respecto determina el artículo 10 de la Ley 6/1989, de 6 de julio, con la salvedad prevista en el artículo 4; todo ello sin perjuicio de las atribuciones que correspondan a los órganos competentes del Departamento de Hacienda y Administración Pública.

c) Evaluar las previsiones de necesidades de personal efectuadas por el Departamento, y realizar las propuestas para la elaboración de las plantillas y de relaciones de puestos de trabajo en el mismo.

d) Promover, en colaboración con el I.V.A.P., planes y programas de formación y perfeccionamiento del personal.

e) Mantener adecuadamente informados a los servicios del Departamento de los acuerdos y resoluciones relativos al personal adoptados por los órganos competentes, vigilando el cumplimiento de los mismos.

f) Elaborar propuestas sobre la organización interna, racionalización e informatización de los servicios del Departamento y de los sistemas y métodos de trabajo en el mismo, en forma coordinada con los demás órganos del Departamento y con los órganos competentes de la Administración de la Comunidad Autónoma.

g) Dirigir las actuaciones de las distintas unidades del Departamento relacionadas con la distribución física y equipamiento de puestos de trabajo y obras de reforma, sin perjuicio de las competencias asignadas en esta materia al Departamento de Hacienda y Administración Pública. Atender y cuidar el régimen interior de las dependencias del Departamento y la administración y conservación del patrimonio adscrito al mismo y de su equipamiento.

h) Organizar y dirigir el Registro General, el Archivo, la Biblioteca y los demás centros de documentación del Departamento, sin perjuicio de las atribuciones que correspondan a los órganos competentes del Departamento de Hacienda y Administración Pública.

i) Gestionar las competencias que, en relación a la legislación vigente, correspondan al Departamento de Industria, Agricultura y Pesca por tener el carácter de comunes, al venir atribuidas con carácter general a todos los Departamentos, en relación con las materias propias de la Hacienda General del País Vasco, Organización e Informática.

j) Saileko organoei lege-aholkularitza emango die, Jaurlaritzaren Lehendakariordetza arlo horretan dituen eskuduntzen aurka jarri gabe.

k) Une bakoitzean indarrean dauden dirulaguntzeta-rako programekin bat etorriz, sailak eman behar dituen edo eman dituen laguntzak eta dirulaguntzak amaiera ona izango dutela bermatzeko beharrezko diren egintza guztiak proposatu eta kudeatuko ditu.

l) Ekonomia Batzordeari eta Jaurlaritzaren Kontseiluari aurkeztu behar zaizkien gaiak bidaltzeko izapideak egingo ditu, baita Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian edo beste edozein aldizkari ofizialetan argitaratu behar diren xedapen eta administrazio egintzak bidaltzeko izapideak ere.

m) Jaurlaritzaren Lehendakariordetza eskuduntzak dituen organoaren bidez, auzi ihardunbideetan sartuta dauden sailaren interesen jarraipena egingo du.

n) Eskuduntzak dituzten organoaren bidez, sailak Arartekoarekin eta Herri Kontuen Euskal Epaitegiarekin dituen harremanak koordinatu eta bideratuko ditu.

ñ) Kalitatearen eta Giza Baliabideen Zuzendaritzarekin eta Industri, Energi eta Meategien Administrazio-rako Zuzendaritzarekin lankidetzan, sailean «Kalitate Osoa» izenburuko irizpide filosofikoa ezartzeko bideak taxatu eta garatuko ditu.

o) Bera izango da saileko kontratacio organoa.

Plangintza Zuzendaritza

17. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatu-takoez gain honako egiteko hauek dagozkie Plangintza Zuzendaritzari:

a) Epe Ertainerako Ekonomia Planetik sortutako sektorekako planen jarraipena egingo du.

b) Sektoreka iharduteko azterlanak, txostenak eta proposamenak egiterakoan, lankidetza emango die saileko beste organoei.

c) Finantza merkatuetan sozietateen kapitaliziorako beste tresna batzuk zehaztu eta martxan jartzeko lankidetzan arituko da beste sail batzuekin.

d) Industri Politikarako Plan Estrategikoak, Nekazaritzako Estrategia Planak eta Arrantzako Estrategia Planak sortzen dituzten alderdi guztien plagintza egingo du.

4. SEKZIOA.- NEKAZARITZA SAILORDETZA

18. atala.- 1.- Hauek dira Nekazaritza Sailordetzak planifikatu, zuzendu eta koordinatuko dituen ihardun-arloak:

a) Nekazaritza, abelazkuntza eta basogintzaren sustapena eta antolamendua.

b) Nekazaritzako egiturak eraberritzea eta landa inguruaren garapena.

c) Nekazaritzako ganbarak eta antolakunde profesionalesak.

d) Nekazaritzari eta landa inguruari buruzko heziketa.

j) Prestar asesoramiento Jurídico a los órganos del Departamento, sin perjuicio de las competencias que en este campo ostenta la Vicepresidencia de Gobierno.

k) Proponer y realizar la gestión de cuantas acciones sean precisas para garantizar el buen fin de las ayudas y subvenciones cuya concesión corresponda o haya correspondido al Departamento, de acuerdo con los programas subvencionales vigentes en cada momento.

l) Tramitar la remisión de los asuntos que hayan de ser sometidos a la Comisión Económica y al Consejo de Gobierno, así como la de aquellas disposiciones y actos administrativos que hayan de publicarse en el Boletín Oficial del País Vasco o en cualquier otro Diario Oficial.

m) Efectuar el seguimiento de los intereses del Departamento implicados en procedimientos judiciales, a través del órgano competente de la Vicepresidencia de Gobierno.

n) Coordinar y canalizar, a través de los órganos competentes, las relaciones del Departamento con el Ararteko y el Tribunal Vasco de Cuentas Públicas.

ñ) Diseñar y desarrollar la aplicación de la filosofía de la «Calidad Total» en el Departamento, en colaboración con la Dirección de Calidad y Recursos Humanos y la Dirección de Administración de Industria, Energía y Minas.

o) Ser el órgano de contratación del Departamento.

De la Dirección de Planificación

Artículo 17.- Corresponden a la Dirección de Planificación, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Llevar a cabo el seguimiento de los Planes sectoriales derivados del Plan Económico a Medio Plazo.

b) Colaborar con los restantes órganos del Departamento en la elaboración de estudios, informes y propuestas de actuación de carácter sectorial.

c) Colaborar con otros Departamentos en la definición y puesta en marcha de otros instrumentos de capitalización de sociedades en los mercados financieros.

d) Efectuar la planificación de todos los aspectos que comporte el Plan Estratégico de Política Industrial, el Plan Estratégico Rural y el Plan Estratégico de Pesca.

SECCIÓN 4.^a.- DE LA VICECONSEJERÍA DE AGRICULTURA

Artículo 18.- 1.- La Viceconsejería de Agricultura planifica, dirige y coordina las siguientes áreas de actuación:

a) Promoción y Ordenación Agraria, Ganadera y Forestal.

b) Reforma de las estructuras Agrarias y Desarrollo del Medio Rural.

c) Cámaras Agrarias y Organizaciones Profesionales.

d) Formación Agraria y del Medio Rural.

- e) Nekazaritzako elikagaien industriak.
- f) Nekazaritzako elikagai produktuen kalitatea.
- g) Jatorrizko izendura.
- h) Mahastizaintza eta enologia.
- i) Nekazaritzako elikagien eta naturaren ikerketa.
- j) Lehorreko eta itsasertzeko naturaren baliabideen antolamendua.

2.- Nekazaritza Sailordetzaren menpe daude, zuen eta hierarkian, Nekazaritzako Elikagai Politika eta Industriarako Zuzendaritza, Nekazaritza eta Landa Garapenerako Zuzendaritza eta Natur Ingurunearen Antolamendu eta Ikerketa Zuzendaritza.

Nekazaritza eta Landa Garapenerako Zuzendaritza

19. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoez gain honako egiteko hauek dagozkio Nekazaritza eta Landa Garapenerako Zuzendaritzari:

- a) Nekazaritzako ustiapenen ekoizpen egituren lehiakortasuna hobetzeko laguntza ekonomikoetarako programak eta ihardunak prestatuko ditu.
- b) Landareen ekoizpen eta osasunerako eta abereen ekoizpen eta osasunerako programak eta ihardunak prestatuko ditu.
- c) Nekazaritzako azpiegiturak, landa inguruak eta inguru horietako zerbitzuak hobetzeko programak prestatu eta koordinatuko ditu.
- d) Nekazaritzako errentetarako laguntza zuzenei eta nekazaritzako ekoizpen eta prezioen politikari dagokienetan Europako Batasunaren programak eta ihardunak antolatu eta koordinatuko ditu.
- e) Europako Batasunak 5B Helburupean hartutako eskualdeak sustatu eta hobetzeko programak prestatu eta koordinatuko ditu, eta nekazaritzako garapena ez beste gai batzuk burutu.
- f) Mendi-nekazaritzako eskualdeak eta bizibide ahuleko eskualdeak sustatu eta hobetzeko programak prestatu eta koordinatuko ditu.
- g) Europako Batasunaren LEADER programetan sartzen diren programak prestatuko ditu, eta nekazaritzako garapena ez beste gai batzuk burutu.
- h) Mintegiko hazien eta landareen ekoizprena eta merkaturatzea antolatu, kontrolatu eta sustatzeko ihardunak burutuko ditu.
- i) Nekazaritzarako eta landa inguruaren garapenerako heziketa antolatu eta kudeatuko du.
- j) Nekazaritzako ganbaren eta Nekazaritzako Errentamenduetako Ebazpen batzordeen arteko harremanetako organoa izango da.
- k) Transformaziorako nekazaritzako sozietaateak erautu, erregistroan jaso eta kontrolatzeko kudeaketa egingo du.
- l) Martxoaren 30eko 84/1993 Dekretuan oharteman-dako Nekazaritzako Ustiategien Erregistroari dagozkion egitekoak beteko ditu.

- e) Industrias Agroalimentarias.
- f) Calidad de los productos agroalimentarios.
- g) Denominaciones de Origen.
- h) Viticultura y Enología.
- i) Investigación agroalimentaria y del Medio Natural.
- j) Ordenación de los Recursos Naturales Terrestres y del Litoral

2.- De la Viceconsejería de Agricultura dependen directa y jerárquicamente la Dirección de Política e Industria Agroalimentaria, la Dirección de Agricultura y Desarrollo Rural y la Dirección de Ordenación e Investigación del Medio Natural.

De la Dirección de Agricultura y Desarrollo Rural

Artículo 19.- Corresponden a la Dirección de Agricultura y Desarrollo Rural, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

- a) Elaborar programas y actuaciones en materia de ayudas económicas a la mejora de la competitividad de las estructuras productivas de las explotaciones agrarias.
- b) Elaborar programas y actuaciones en materia de producción y sanidad vegetal y producción y sanidad animal.
- c) Elaborar y coordinar los programas en materia de mejora de las infraestructuras agrarias y de las zonas rurales, así como de sus servicios.
- d) Ordenar y coordinar programas y actuaciones de la Unión Europea en materia de ayudas directas a las rentas agrarias y política de producciones y precios agrarios.
- e) Elaborar y coordinar programas operativos de promoción y mejora de zonas declaradas Objetivo 5B por la Unión Europea, y su ejecución en materias diferentes del desarrollo agrario.
- f) Elaborar y coordinar programas de promoción y mejora de zonas de agricultura de montaña y desfavorecidas.
- g) Elaborar programas operativos encuadrados en los programas LEADER de la Unión Europea, y su ejecución en materias diferentes del desarrollo agrario.
- h) Ejecutar actuaciones de ordenación, control y promoción de la producción y comercialización de semillas y plantas de vivero.
- i) Ordenar y gestionar la formación agraria y en materia de desarrollo rural.
- j) Ser el órgano de relación con las Cámaras Agrarias y Juntas Arbitrales de Arrendamientos Rústicos.
- k) Gestionar la constitución, registro y control de sociedades agrarias de transformación.
- l) Desarrollar las funciones relativas al Registro de explotaciones agrarias, previstas en el Decreto 84/1993, de 30 de marzo.

Nekazaritzako Elikagai Politika eta Industriarako
Zuzendaritza

20. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoez gain honako egiteko hauek dagozkio Nekazaritzako Elikagai Politika eta Industriarako Zuzendaritzari:

a) Lehiakortasun Sailordetzako zuzendaritzekin koordinatuta, nekazaritzako elikagai industrien lehiakortasuna hobetzeko programak eta ihardunak prestatu eta burutuko ditu.

b) Industri, Energi eta Meategien Administratziorako Zuzendaritzarekin lankidetzan, nekazaritzako elikagai industriei Industriako Erregistroan izena eman dezaten egingo du kudeaketa lana.

c) Nekazaritzako elikagai enpresen diruezarketak sustatzeko programak eta ihardunak prestatu eta burutuko ditu.

d) Beregain hartuko du kalitatezko elikagaien izendurak eta markak ezarri eta kudeatzea. Sektoreko enpresak ere horiek erabiltzera bultzatuko ditu eta, horretarako, kontseilu arauemaileak eta beharrezkoak diren kudeaketa eta kontrolerako erakundeak sortu eta kontrolatuko ditu.

e) Euskal Autonomi Elkarteko baino eremu zabala-goetako kontseilu arautzaileetan parte hartuko du.

f) Nekazaritzako Turismoko Loiamendua sortzen duen azaroaren 8ko 295/1988 Dekretutik sortutako ihardunak beteko ditu.

g) Nekazaritzako eta elikadurarako produktuen kalitatearen kontrola egingo du, bai ekoizpen prozesuan, zein industriako transformazioan, biltegiratzean eta garraioan ere.

h) Nekazaritzako ekoizpen baliabideen kalitatearen kontrola egingo du, bai ekoizpen prozesuan, zein industriako transformazioan, biltegiratzean, garraioan eta merkaturazean ere.

i) Euskal Autonomi Elkarteko nekazaritzako ekoizleak eta nekazaritzako elikagaien lanbidearteko antolakundeak onartu, erregistroan jaso eta sustatu egingo ditu.

j) Nekazaritzako elikagaien kalitatearen gainean egindako iruzurak eta arau-hauspenen kontrola egingo du.

k) Ardoa eta alkoholdun edariak botilaratzen eta ontziratzen dituztenen erregistroa kudeatuko du.

Natur Ingurunearen Antolamendu eta Ikerketa
Zuzendaritza

21. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoez gain honako egiteko hauek dagozkio Natur Ingurunearen Antolamendu eta Ikerketa Zuzendaritzari:

a) Naturaren baliabideen antolamendua egingo du, itsasertzekoena eta naturaren ingurunearena barne. Naturaren ingurunearekin lotuta herri administrazioek egin ditzaten ihardunak koordinatuko ditu, Babestutako Naturguneen sarea bultzatu eta koordinatzeaz bate-

De la Dirección de Política e Industria
Agroalimentaria

Artículo 20.- Corresponden a la Dirección de Política e Industria Agroalimentaria, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Elaborar y ejecutar programas y actuaciones dirigidos a la mejora de la competitividad de las industrias agroalimentarias, en coordinación con las Direcciones de la Viceconsejería de Competitividad.

b) Gestionar la inscripción en el Registro Industrial de las industrias agroalimentarias, en colaboración con la Dirección de Administración de Industria, Energía y Minas.

c) Elaborar y ejecutar programas y actuaciones de fomento a las inversiones de las empresas agroalimentarias.

d) Asumir el establecimiento y gestión de denominaciones y marcas de calidad alimentaria, fomentando su utilización por las empresas del sector, constituyendo y controlando los Consejos Reguladores y organismos de gestión y control correspondientes.

e) Participar en Consejos Reguladores de ámbito superior al de la Comunidad Autónoma.

f) Llevar a cabo actuaciones que se deriven del Decreto 295/1988, de 8 de noviembre, por el que se crea la modalidad de alojamiento turístico-agrícola.

g) Llevar a cabo el control de calidad de los productos agrarios y alimentarios en las fases de producción, transformación industrial, almacenamiento y transporte.

h) Llevar a cabo el control de calidad de los medios de producción agrarios en las fases de producción, transformación industrial, almacenamiento, transporte y comercialización.

i) Efectuar el reconocimiento, registro y promoción de agrupaciones de Productores Agrarios y Organizaciones Interprofesionales Agroalimentarias de la Comunidad Autónoma.

j) Ejecutar el control de los fraudes e infracciones en materia de calidad agroalimentaria.

k) Gestionar el registro de embotelladores y envasadores de vinos y bebidas alcohólicas.

De la Dirección de Ordenación e Investigación del
Medio Natural

Artículo 21.- Corresponden a la Dirección de Ordenación e Investigación del Medio Natural, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Efectuar la ordenación de los recursos naturales, incluidos los del litoral, y del medio natural. Coordinación de las actuaciones de las diferentes Administraciones Públicas en relación con el medio natural, así como el impulso y coordinación de la red de Espacios Natura-

ra, erabilera eta probetxamenduak babestu, egoki antolatu eta elkarrekin uztartu ahal izateko.

b) Naturari eta naturaren inguruneari iraunazteko zuzendutako iharduerak koordinatu eta sustatuko ditu. Babestutako Naturguneak izendatuko ditu, bidezkoak diren Natur Baliabideen Antolamendurako Planak eta Erabilera eta Kudeaketa Zuzentzeko Planak finkatuta.

c) Ehizan eta lehor aldeko arrantzaren dagoen aberastasuna ustiatzeko araubidea finkatuko du. Lurralde historikoetako erakundeekin bat etorri, lehor aldeko ehiza eta arrantzarako arauak eta ihardunak ezarriko ditu, iharduera horiek egiteko ezinbesteko baldintzak eta baimenak lortzeko beharrezko diren frogak eta titulazioak arautu eta kudeatuz.

d) Urriaren 29ko 6/1993 Legeak egotxitako esku-duntzakin bat etorri, beregain hartuko du animalien babesia.

e) Nekazaritzako elikaduraren eta ozeanografiaren ikerketarako bideratutako iharduerak bultzatuko ditu.

f) Baso-suteen aurkako aurrezaintza eta borrokarako programak eta ihardunak koordinatuko ditu.

g) «Arrantzuarekiko Zientzia eta Teknika Iraskundea, A.B./Instituto para las Ciencias y la Tecnología Pesquera, S.A.» (AZTI) erakundearekin harremanak izan eta bere jarraipena egingo duen organoa izango da.

h) Euskal Autonomi Elkarteko Babestutako Naturguneen Sarearen Erregistroa kudeatuko du.

i) Basa eta Itsas Fauna eta Florako espezie mehatxatuen Euskal Katalogoa kudeatuko du.

5. SEKZIOA.- ARRANTZA SAILORDETZA

22. atala.- 1.- Hauek dira Arrantza Sailordetzak planifikatu, zuzendu eta koordinatuko dituen ihardun-arloak:

a) Arrantzaren sektore erauzlea, barruko uretako arrantza, itsaski-bilketa eta akuikultura.

b) Itsasketa eta arrantza heziketa.

c) Itsas jolasetarako irakaskuntza.

d) Arrantzaleen kofradiak.

e) Nekazaritza eta Arrantzaren koordinazioa.

2.- Arrantza Sailordetzaren menpe daude, zuzen eta hierarkian, Arrantza Zuzendaritza eta Koordinaziorako Zuzendaritza.

Arrantza Zuzendaritza

23. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoetx gain honako egiteko hauek dagozkie Arrantza Zuzendaritzari:

a) Arrantzako enpresen lehiakortasuna hobetzeko diru laguntzearako programak taxutu eta burutuko ditu.

b) Itsasuntzi guztiak aldibaterako geldiarazi eta itsasuntziak behin-betiko geldiarazteko programak eta ihardunak prestatu eta burutuko ditu, baita horretarako laguntza egokiak jarri ere.

les Protegidos, en orden al cumplimiento de las finalidades de protección, adecuada ordenación y compatibilización de usos y aprovechamientos.

b) Coordinar y promover las actividades dirigidas a la conservación de la naturaleza y del medio natural. Declaraciones de Espacios Naturales Protegidos, estableciendo los oportunos Planes de Ordenación de Recursos Naturales y Planes Rectores de Uso y Gestión.

c) Definir el régimen de aprovechamiento de la riqueza cinegética y piscícola continental. Establecimiento, de acuerdo con las instituciones de los Territorios Históricos de las normas y actuaciones en materia de caza y pesca continental, regulando y gestionando los requisitos precisos para el ejercicio de la actividad y las pruebas y titulaciones precisas para su acreditación.

d) Asumir la protección de animales, de acuerdo con las competencias que al respecto le atribuye la Ley 6/1993, de 29 de octubre.

e) Impulsar las actividades dirigidas a la investigación agroalimentaria y oceanográfica.

f) Coordinar programas y actuaciones en materia de prevención y lucha contra incendios forestales.

g) Ser el órgano de relación y seguimiento de la Sociedad Pública «Arrantzuarekiko Zientzia eta Teknika Iraskundea, A.B./Instituto para las Ciencias y la Tecnología Pesquera, S.A.» (A.Z.T.I.).

h) Gestionar el Registro de la Red de Espacios Naturales Protegidos de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

i) Gestionar el Catálogo Vasco de Especies amenazadas de la Fauna y Flora, Silvestre y Marina.

SECCIÓN 5.^a.- DE LA VICECONSEJERÍA DE PESCA

Artículo 22.- 1.- La Viceconsejería de Pesca planifica, dirige y coordina las siguientes áreas de actuación:

a) Sector extractivo de la Pesca, pesca en aguas interiores, marisqueo y Acuicultura.

b) Formación náutico-pesquera.

c) Enseñanzas náutico recreativas.

d) Cofradías de pescadores.

e) Coordinación Agrícola y Pesquera.

2.- De la Viceconsejería de Pesca dependen directa y jerárquicamente la Dirección de Pesca y la Dirección de Coordinación.

De la Dirección de Pesca

Artículo 23.- Corresponden a la Dirección de Pesca, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7 las siguientes funciones:

a) Llevar a cabo el diseño y ejecución de programas de ayudas económicas para la mejora de la competitividad de las empresas pesqueras.

b) Elaborar y ejecutar programas y actuaciones de paralización temporal de la flota y de paralización definitiva de embarcaciones y las ayudas correspondientes.

c) Itsaski-bilketa, akuikultura eta itsas kultiboa antolatu, kudeatu eta sustatuko ditu.

d) Araututako eta arautu gabeko itsas eta arrantzako heziketa antolatu eta kudeatuko du.

e) Itsas jolasetarako tituluak eta irakaskuntzak antolatu eta kudeatuko ditu.

f) Itsasoko kirol arrantza antolatu eta kudeatuko du, baita horretarako lizenziak eman ere.

g) Arrantzako ihardueren ikuskapena egingo du.

h) Euskal Autonomi Elkarteko arrantzuntziei sorospena eta lagunza emango die, egoera bereziak direla eta, beharrezko denean.

i) Arrantzako sektorerako ezarritako berme tresnei dagozkien neurriak kudeatu eta sustatuko ditu; bereziki, arrantza eskubideak eta antzerako beste eskubideak, helburu guztietarako, denek erabili ahal izateko.

j) Arrantzaleen kofradiekin harrametan jartzeko organoa izango da.

k) Ogasun eta Herri Administrazio Sailarekin lankidetzan, arrantzako sektorearen premiei eta berezitasunei egokitutako finantza tresnak aztertu eta sustatuko ditu.

Koordinaziorako Zuzendaritza

24. atala.- Goragoko 7. atalean orokorrean finkatutakoiez gain honako egiteko hauek dagozkie Koordinaziorako Zuzendaritzari:

a) Jaurlaritzaren Lehendakaritzan eskuduntzak dituen organoaren bidez, nekazaritza eta arrantza gaitean, Europako Batasuneko Erakundeekin izan beharreko harremanak bideratuko ditu.

b) Saileko beste organo guztiekin lankidetzan arituko da, beste administrazio batzuekin izan ditzaten harremanetan.

c) Plangintza Zuzendaritzarekin lankidetzan, nekazaritza eta arrantzarako estrategia planak eta horien jarraipenerako txostenak egingo ditu.

d) Sailburuaren Kabinetaren Zuzendaritzarekin lankidetzan, beregain hartuko du barne kudeaketako planak egiteko koordinazioa.

e) Beste sail batzuei dagozkien eskuduntzen aurka jarri gabe, sektoreko informazio, estatistika, azterlan eta analisi sistemek kudeaketa eta koordinazioa egingo ditu.

f) Aurreko idazatietan aipatutako egitekoekin zerikusia izan eta agindu dakizkiokeen beste egiteko guztiek.

IV. ATALBURUA.- LURRALDE ORDEZKARITZAK

25. atala.- 1.- Industri, Energi eta Meategien Administraziorako Zuzendaritzaren menpe, zuzen eta

c) Llevar a cabo la ordenación, gestión y promoción del marisqueo, la acuicultura y los cultivos marinos.

d) Llevar a cabo la ordenación y gestión en materia de formación náutico-pesquera reglada y no reglada.

e) Llevar a cabo la ordenación y gestión en materia de titulaciones y enseñanzas náutico-recreativas.

f) Llevar a cabo la ordenación y gestión de la pesca marítimo-deportiva y expedición de las correspondientes licencias.

g) Llevar a cabo la inspección de las actividades pesqueras.

h) Prestar asistencia y apoyo a la flota pesquera de la Comunidad Autónoma cuando situaciones especiales lo hagan preciso.

i) Llevar a cabo la gestión y promoción de las medidas correspondientes en relación con los instrumentos de garantía establecidos para el sector pesquero y, en especial, en lo relativo a la utilización colectiva para todas las finalidades de derechos de pesca y derechos similares.

j) Ser el órgano de relación con las Cofradías de Pescadores.

k) Llevar a cabo el estudio y promoción de instrumentos financieros adaptados a las necesidades y especificidades del sector pesquero, en colaboración con el Departamento de Hacienda y Administración Pública.

De la Dirección de Coordinación

Artículo 24.- Corresponden a la Dirección de Coordinación, además de las que con carácter general se establecen en el artículo 7, las siguientes funciones:

a) Canalizar las relaciones con las Instituciones de la Unión Europea en materia agrícola y pesquera, a través del órgano competente de Presidencia de Gobierno.

b) Cooperar con los demás órganos del Departamento en las relaciones que mantengan con otras Administraciones.

c) Coordinar la elaboración de los Planes Estratégicos en materia agrícola y pesquera y de los informes de seguimiento correspondientes a los mismos, en colaboración con la Dirección de Planificación.

d) Asumir la coordinación de la elaboración de los Planes de Gestión internos, en colaboración con la Dirección de Gabinete del Consejero.

e) Llevar a cabo la gestión y coordinación en materia de sistemas de información, estadística, estudios y análisis sectorial, sin perjuicio de las competencias que correspondan a otros Departamentos.

f) Cualesquiera otras funciones que le sean encomendadas en relación con las señaladas en los apartados anteriores.

CAPÍTULO IV.- DE LAS DELEGACIONES TERRITORIALES

Artículo 25.- 1.- Bajo la dependencia directa y jerárquica de la Dirección de Administración de Indus-

hierarkian, Industri, Nekazaritza eta Arrantzako Lurralde Ordezkaritza bat egongo da lurralte historiko bakoitzean. Horien buru lurralte ordezkarria izango da eta sailaren eskuduntzakoak diren Industri, Energi, Meategi, Nekazaritza eta Arrantza arloetako egiteko betearazleak izango ditu, beti ere bakoitzak iharduteko duen bere lurralte eremuan, eta beste organo batzuei egotzitakoak ez badira.

2.- Dekretu hau garatu eta betearazteko xedapenen bidez finkatuko da lurralte ordezkaritzen egitura.

GEHIGARRIZKO XEDAPENAK

1.- Euskal Autonomi Elkartaren Administrazioko sailak sortu, ezabatu eta aldatu eta horien egitekoak eta ihardun-arloak finkatzen dituen urtarrilaren 3ko 1/1995 Dekretuaren azken xedapenetatik lehenengoaren 2. zenbakian esaten denaren arabera Jaurlaritzak erabaki dezan kudeaketa ereduari egokituko zaizkio Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailak garatutako sektoreko politikei dagozkien funtsezko eskuduntzak, baldin eta ingurugiroan eraginik badute.

2.- Industri, Nekazaritza eta Arrantza Saileko sail-buruordeek eta zuzendariek ordezketan utz ditzakete bere eskuduntzak, indarrean dauden legeetan ohartemandako moduan.

3.- Saileko sailordetza eta zuzendaritzetako titularen lanpostuak bete gabe edo titularrokin kanpoan edo gaisorik badaude, hierarkian gorago dagoen hurrengoak beteko ditu haiei egotzitako egiteko eta eskuduntzak, egoera horrek dirauean artean.

ALDIBATERAKO XEDAPENAK

1.- Industri eta Energi Sailaren antolaketa eta egitekoen egitura ezartzen duen martxoaren 23ko 56/1993 Dekretuaren 13. ataleko e) idaztutakoak jarraituko du indarrean, harik eta dekretu honetako 4. atalaren hirugarren lerroaldian ohartemandako ahalmen zigortzaileaz baliatzeko egozen egiten ez den artean.

2.- Nekazaritza eta Arrantza Sailaren Arautegi Organikoa ezartzen duen martxoaren 12ko 179/1991 Dekretuaren 13, 14, 15 eta 16. ataletan xedatutakoak egongo da indarrean, harik eta, dekretu honen garapenean, han aipatutako organo kolegiatuak arautzeko eman daitezten arauak indarrean jarri artean.

INDARGABETZE XEDAPENA

Indargabetuta gelditzen dira Industri eta Energi Sailaren antolaketa eta egitekoen egitura ezartzen duen martxoaren 23ko 56/1993 Dekretua eta Nekazaritza eta Arrantza Sailaren Arautegi Organikoa ezartzen duen martxoaren 12ko 179/1991 Dekretua; baita dekretu honen edukinaren aurka dauden maila bereko edo beheragoko beste xedapen guztiak ere.

tria, Energía y Minas, en cada uno de los Territorios Históricos existirá una Delegación Territorial de Industria, Agricultura y Pesca, a cuyo frente figurará un Delegado Territorial que ejercerá las funciones ejecutivas en las materias de Industria, Energía, Minas, Agricultura y Pesca de competencia del Departamento, dentro de su respectivo ámbito territorial de actuación y siempre que no vengan atribuidos a otros órganos.

2.- La estructura de las Delegaciones Territoriales será establecida a través de las disposiciones de desarrollo y ejecución del presente Decreto.

DISPOSICIONES ADICIONALES

1.- Las competencias sustantivas correspondientes a políticas sectoriales desarrolladas por el Departamento de Industria, Agricultura y Pesca de incidencia en materia de medio ambiente, se adecuarán al modelo alternativo de gestión que se acuerde por el Gobierno de conformidad con la Disposición Final Primera número 2 del Decreto 1/1995, de 3 de enero, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y ámbitos de actuación de los mismos.

2.- Los Viceconsejeros y Directores del Departamento de Industria, Agricultura y Pesca podrán delegar el ejercicio de sus competencias en los términos previstos en la legislación vigente.

3.- En los casos de vacante, ausencia o enfermedad de los titulares de las Viceconsejerías y Direcciones del Departamento, las funciones y competencias atribuidas a los mismos serán ejercidas, mientras dure tal situación, por el superior jerárquico inmediato.

DISPOSICIONES TRANSITORIAS

1.- Hasta tanto no se produzca la atribución del ejercicio de la potestad sancionadora prevista en el párrafo tercero del artículo 4, seguirá en vigor lo dispuesto en el artículo 13 apartado e) del Decreto 56/1993, de 23 de marzo, sobre estructura orgánica y funcional del Departamento de Industria y Energía.

2.- Se mantendrá en vigor lo dispuesto por los artículos 13 a 16, ambos inclusive, del Decreto 179/1991, de 12 de marzo, sobre Reglamento orgánico del Departamento de Agricultura y Pesca, hasta tanto no entren en vigor las normas que, en desarrollo del presente Decreto, se dicten para regular los órganos colegiados allí contemplados.

DISPOSICIÓN DEROGATORIA

Quedan derogados los Decretos 56/1993, de 23 de marzo, sobre estructura orgánica y funcional del Departamento de Industria y Energía y el Decreto 179/1991, de 12 de marzo, sobre reglamento orgánico del Departamento de Agricultura y Pesca; así como cualesquier otras disposiciones de igual o inferior rango que se opongan al contenido del presente Decreto.

AZKEN XEDAPENAK

Lehenengoa.— Dekretu honen garapenerako beharrezkoak diren xedapenak agintzko ahalmena ematen zaio Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailburuari.

Bigarrena.— Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarrian argitaratzen den egunean bertan hartuko du indarra dekretu honek.

Vitoria-Gasteizen, 1995eko urtarrilak 31.

Lehendakaria,
JOSÉ ANTONIO ARDANZA GARRO.

Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailburua,
JAVIER RETEGUI AYASTUY.

DISPOSICIONES FINALES

Primera.— Se faculta al Consejero del Departamento de Industria, Agricultura y Pesca para dictar las disposiciones necesarias para el desarrollo del presente Decreto.

Segunda.— El presente Decreto entrará en vigor el mismo día de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a 31 de enero de 1995.

El Lehendakari,
JOSÉ ANTONIO ARDANZA GARRO.

El Consejero de Industria, Agricultura y Pesca,
JAVIER RETEGUI AYASTUY.

Agintariak eta Langilegoa**Izendapenak, Egoerak
eta Gorabeherak****INDUSTRI, NEKAZARITZA
ETA ARRANTZA SAILA****648**

96/1995 DEKRETUA, urtarrilaren 31koa, lehengo Industri eta Energi Saileko eta Nekazaritza eta Arrantza Saileko goi-kargudunek beren lanpostuak utz ditzatela xedatzen duena. Industri, Nekazaritza eta Arrantza Saila osatuko dute aurrerantzean sail horiek.

Jaurlaritzari buruzko ekainaren 30eko 7/1981 Legeko 18. ataleko j) idaztian, 26. ataleko 6. idaztian eta 29. atalean xedatzen denaren arabera, Industri, Nekazaritza eta Arrantza sailburuaren proposamenez eta Jaurlaritzaren Kontseiluak 1995eko urtarrilaren 31n egin zuen bileran aztertu eta onartu ondoren, hauxe

XEDATU DUT:

1. *atala.*— Lehengo Industri eta Energi Saileko eta Nekazaritza eta Arrantza Saileko goi-kargudunak, Industri, Nekazaritza eta Arrantza Sailean sartzen direlako, beren lanpostuetatik kentzea. Egin dituzten lane-gatik eskerrak ematen zaizkie. Honako hauek dira:

Luis M.^a Ullíbarri Martínez de Aguirre jauna, Giza Baliabideen zuzendari izatetik.

Carlos Bilbao Lopategui jauna, Lehiakortasun zuzendari izatetik.

M.^a Luisa Fuentes Alfonso andrea, Industri Adminis-trazio eta Segurtasunerako zuzendari izatetik.

José Ignacio Zudaire Arana jauna, Zerbitzu Oroko-ren zuzendari izatetik.

Autoridades y Personal**Nombramientos, Situaciones
e Incidencias****DEPARTAMENTO DE INDUSTRIA,
AGRICULTURA Y PESCA****648**

DECRETO 96/1995, de 31 de enero, por el que se dispone el cese de los Altos Cargos de los extintos departamentos de Industria y Energía y de Agricultura y Pesca que se integran en el Departamento de Industria, Agricultura y Pesca.

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 18, apartado j), 26, apartado 6, y 29 de la Ley 7/1981, de 30 de junio, de Gobierno, a propuesta del Consejero de Industria, Agricultura y Pesca, previa deliberación y aprobación del Consejo de Gobierno en su reunión del día 31 de enero de 1995,

DISPONGO:

Artículo 1.— Cesar, por pasar a integrarse en el Departamento de Industria, Agricultura y Pesca, a los cargos de los extintos Departamentos de Industria y Energía y de Agricultura y Pesca, que a continuación se relacionan, agradeciéndoles los servicios prestados:

D. Luis M.^a Ullíbarri Martínez de Aguirre, como Director de Recursos Humanos.

D. Carlos Bilbao Lopategui, como Director de Competitividad.

Dña. M.^a Luisa Fuentes Alfonso, como Directora de Administración y Seguridad Industrial.

D. José Ignacio Zudaire Arana, como Director de Servicios Generales.